

Výročná správa 2014



DELTRIAN Slovakia, s.r.o., 059 91 Veľký Slavkov 406,
No. of evidence: Sro 18604/P at District court of Prešov, Registration no. 36776556, VAT no. SK2022392383
Bank account: IBAN: SK31 7500 0000 0040 1244 0669, SWIFT: CEKOSKBX
IBAN: SK21 1100 0000 0026 2203 3607, SWIFT: TATRSKBX

OBSAH

Základné údaje spoločnosti	3
Informácie o materskej spoločnosti	4
Organizačná štruktúra spoločnosti	5
Základné finančné ukazovatele	5
Významní zákazníci	7
Ľudské zdroje	8
Environmentálna politika	8
Náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja	9
Rozdelenie zisku	9
Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia 2014	9
Prílohy	10

Základné údaje spoločnosti

Spoločnosť DELTRIAN Slovakia, s.r.o. (ďalej len „Deltrian Slovakia“) so sídlom Veľký Slavkov 406, vznikla dňa 15.5.2007 zápisom do Obchodného registra Okresného súdu Prešov, odd. Sro, vložka č.18604/P.

Obchodné meno: DELTRIAN Slovakia, s.r.o.
 Sídlo: 059 91 Veľký Slavkov 406
 IČO: 36 776 556
 IČ DPH: SK2022392383
 Obrat za rok 2014: 6 335 591,- EUR
 Počet zamestnancov: 82 (k 31.12.2014)
 Základné imanie: 6 639,- EUR

Materská firma: DELTRIAN INTERNATIONAL, SOCIETE ANONYME
 Zi De Martinrou - Rue Du Berlaimont 21A
 Fleurus 6220
 Belgické kráľovstvo

- Firma je súčasťou konsolidovaného celku. Je 100 % dcérskou spoločnosťou belgickej spoločnosti, Deltrian International, S.A.

Spoločnosť nemá zriadenú organizačnú zložku v zahraničí.

K zmene sídla spoločnosti Deltrian Slovakia do priemyselného areálu Weinova 2538/1, 060 01 Kežmarok došlo zápisom do Obchodného registra dňa 30.5.2015.



Hlavným predmetom hospodárskej činnosti Deltrian Slovakia je výroba filtračných vložiek pre filtráciu plynov a kvapalín a iných filtračných materiálov.

Informácie o materskej spoločnosti

Materská spoločnosť Deltrian International, Societe Anonyme so sídlom Rue du Berlaimount 21A, 6220 Fleurus, Belgicko je 100% vlastníkom spoločnosti Deltrian Slovakia. Deltrian International pôsobí na trhu od roku 1967, kedy bola založená Klausom Alexiusom a jej hlavnými podnikateľskými činnosťami spoločnosti je filtrácia a od roku 2013 aj osvetlenie.

Má celosvetové pôsobenie – Francúzsko, Belgicko, Rusko, Holandsko, Egypt, Taliansko, Čína, Maroko, Turecko.

V sídle Deltrian International je výskumné a vývojové centrum. Špecialista na výroby z filtračných materiálov svetovej kvality. Globálna strategická pozícia zabezpečuje ponuku lepších služieb zákazníkom.

Získané certifikácie:

- ✓ 2007 Certificate ISO 9001 & ISO 14001
- ✓ 2006 Certificate Ford "Q1"
- ✓ 2008 Eurovent certificate
- ✓ 2011 Test EN779:2012

Internetová stránka: www.deltrian.com



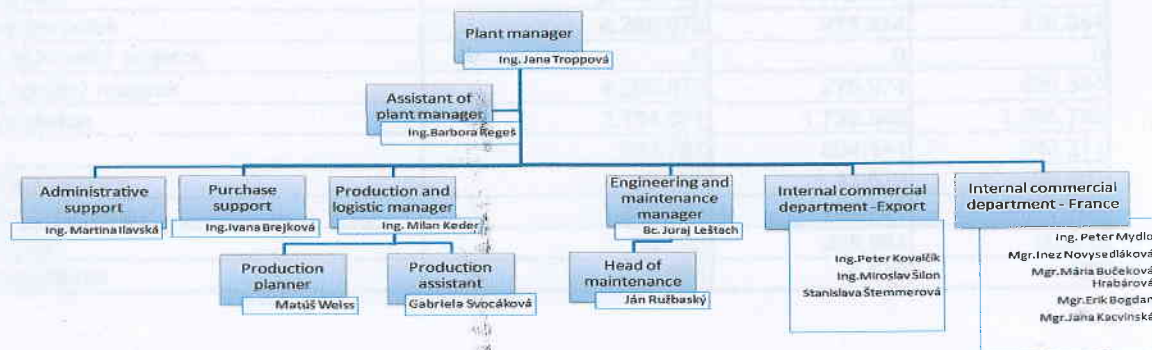
DELTRIAN Slovakia, s.r.o., 059 91 Veľký Slavkov 406,

No. of evidence: Sro 18604/P at District court of Prešov, Registration no. 36776556, VAT no. SK2022392383

Bank account: IBAN: SK31 7500 0000 0040 1244 0669, SWIFT: CEKOSKBX

IBAN: SK21 1100 0000 0026 2203 3607, SWIFT: TATRSKBX

Organizačná štruktúra spoločnosti



V organizačnej štruktúre Deltrian Slovakia nenastala žiadna výrazná zmena v roku 2014, riaditeľkou je Ing. Jana Troppová. Konateľom ostal pán Jürgen Alexius.

Základné finančné ukazovatele

Základné finančné ukazovatele		31/12/2014	31/12/2013	31/12/2012
Výroba	EUR	6.335.591	5.320.623	4.994.712
Pridaná hodnota	EUR	1.567.745	1.448.036	1.321.379
Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti	EUR	421.448	504.087	267.079
Výsledok hospodárenia pred zdanením	EUR	318.275	458.463	217.211
Čistý zisk	EUR	244.631	351.920	179.857
Celkové aktíva	EUR	6.425.700	2.015.070	2.034.448
Vlastné imanie	EUR	947.458	878.787	616.795
Základné imanie	EUR	6.639	6.639	6.639
Bankové úvery a výpomoci	EUR	1.208.397	181.563	265.797
Rentabilita vlastného imania (ROE)	v %	25.8%	40.0%	29.2%
Rentabilita aktív (ROA)	v %	3.8%	17.5%	8.8%
Rentabilita tržieb	v %	3.9%	6.6%	3.6%
Priemerný počet zamestnancov	osôb	71	62	65
Čistý zisk na zamestnanca	EUR	3.446	5.676	2.767
Doba splatnosti pohľadávok	dni	54	49	46
Doba obratu zásob	dni	36	46	62
Celková zadlženosť	v %	85%	56%	70%

DELTRIAN Slovakia, s.r.o., 059 91 Veľký Slavkov 406,
 No. of evidence: Sro 18604/P at District court of Prešov, Registration no. 36776556, VAT no. SK2022392383
 Bank account: IBAN: SK31 7500 0000 0040 1244 0669, SWIFT: CEKOSKBX
 IBAN: SK21 1100 0000 0026 2203 3607, SWIFT: TATRSKBX

Všetky údaje sú uvedené v EUR.

Aktíva	31/12/2014	31/12/2013	31/12/2012
Spolu majetok	6.425.700	2.015.070	2.034.448
Neobežný majetok	4.286.873	275.974	428.344
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	4.286.873	275.974	428.344
Obežný majetok	2.134.071	1.732.548	1.605.743
Zásoby	622.787	664.144	843.211
Dlhodobé pohľadávky	18.596	13.579	26.963
Krátkodobé pohľadávky	1.398.785	768.841	677.266
Finančné účty	93.903	285.984	58.303
Časové rozlíšenie	4.756	6.548	361

Pasíva	31/12/2014	31/12/2013	31/12/2012
Spolu vlastné imanie a záväzky	6.425.700	2.015.070	2.034.448
Vlastné imanie	947.458	878.787	616.795
Základné imanie	6.639	6.639	6.639
Kapitálové fondy	0	0	0
Fondy zo zisku	627.737	451.777	361.848
Výsledok hospodárenia minulých rokov	68.451	68.451	68.451
Výsledok hospodárenia bežné účtovné obdobie	244.631	351.920	179.857
Záväzky	5.478.242	1.136.238	1.417.238
Dlhodobé záväzky	1.960.949	534.681	537.214
Krátkodobé záväzky	2.275.365	395.169	601.117
Rezervy	33.531	24.825	13.110
Bankové úvery a výpomoci	1.208.397	181.563	265.797
Časové rozlíšenie	0	45	415

Výkaz ziskov a strát	31/12/2014	31/12/2013	31/12/2012
Výroba	6.335.591	5.320.623	4.994.712
Výrobná spotreba	4.767.846	3.872.587	3.673.333
Pridaná hodnota	1.567.745	1.448.036	1.321.379
Osobné náklady	910.487	787.608	708.494
Dane a poplatky	3.779	3.100	1.911
Odpisy dlhodobého majetku	175.154	174.371	361.075
Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti	22.532	29.906	25.776
Ostatné náklady z hospodárskej činnosti	79.409	8.776	8.596
Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti	421.448	504.087	267.079
Výnosy z finančnej činnosti	39	12	9
Náklady z finančnej činnosti	103.212	45.636	49.877
Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti	-103.173	-45.624	-49.868
Daň z príjmov z bežnej činnosti	73.644	106.543	37.354
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	244.631	351.920	179.857

Spoločnosť zostavila riadnu účtovnú závierku za rok 2014 v zmysle §17 ods. 6 zákona č. 431/2002 Zb. o účtovníctve ku koncu účtovného obdobia, ktorým je kalendárny rok.

Spoločnosť dosiahla v roku 2014 zisk po zdanení vo výške 245 tis. Eur. Tržby dosiahli 6 336 tis. Eur.

V roku 2014 spoločnosť dosiahla tržby o 1 014 968,- Eur vyššie v porovnaní s rokom 2013. Čistý zisk dosiahnutý v roku 2014 je 244 631,- Eur, čo je v porovnaní s rokom 2013 nižší o 107 289,- Eur a to hlavne z dôvodu nákladov súvisiacich s výstavbou novej výrobnéj haly v Kežmarku.

Spoločnosť plánuje v roku 2015 rozšírenie výroby vzduchových filtrov s novým vývojom filtračnej technológie. Ide o vysokoteplotné filtre pre pece v automobilovom priemysle, ktorý je tiež umiestnený v SR (KIA, Hyundai, VW, Peugeot). S rozšírením výroby sa očakáva zvýšenie tržieb v roku 2015 o 10%.

Aktíva spoločnosti stúpili, čo bolo spôsobené najmä obstaraním dlhodobého hmotného majetku pre ďalší rozvoj spoločnosti a obstaraním pozemku pre novú výrobnú halu.

Spoločnosť v roku 2014 mierne zvýšila vlastné imanie, čím si drží stabilnú kapitálovú štruktúru podniku. Celková zadlženosť spoločnosti v roku 2014 je 85 %, čo je nárast o 29% oproti roku 2013, z dôvodu prijatej pôžičky od materskej spoločnosti vo výške 2 000 000,- Eur a následných investícií do výstavby novej výrobnéj haly.

Spoločnosť sa pri výrobe svojich výrobkov cielene zameriava na zvyšovanie produktivity práce, ktorá je založená na optimalizácii výrobných i logistických procesov a zvyšovaní kvality.

Významní zákazníci

Spoločnosť je zameraná na výrobu filtračných vložiek pre filtráciu plynov, kvapalín a iných filtračných materiálov.

K najvýznamnejšími zákazníkovi podľa objemu tržieb patria:

- ✓ Deltrian International, S.A., BE
- ✓ Wesco Luftfilter, CH
- ✓ I.F.B. Interfilter, NL
- ✓ Deltrian, NL
- ✓ Filteko, SR
- ✓ Heimbach Filtration, SE
- ✓ EURO-FILTER GmbH, DE
- ✓ Filtrex Environmental, GB
- ✓ Venfilter, ES
- ✓ Normandie Filters, FR

Ludské zdroje

K 31.12.2014 spoločnosť zamestnávala 82 zamestnancov, z toho 55 výrobných zamestnancov, čím pozitívne vplýva na znižovanie nezamestnanosti v okrese Kežmarok, ktorý patrí k okresom s najvyššou nezamestnanosťou v rámci Slovenska.

Spoločnosť vyrábala výrobky v dvojsmennej prevádzke.

Medziročne priemerný počet zamestnancov stúpol o 20,47% zo 68 na 82 zamestnancov. Do konca roka 2015 spoločnosť plánuje zvýšiť počet zamestnancov na úroveň okolo 115 až 120.

Veková úroveň zamestnancov	Počet	%
Vek do 30 rokov	25	30,5
Vek do 40 rokov	37	45
Vek do 50 rokov	14	17
Vek do 60 rokov	6	7,5
Spolu	82	100

S úmyslom podporiť jazykovú úroveň zamestnancov spoločnosti je v roku 2015 plánovaný jazykový kurz v anglickom jazyku, ktorý je komunikačným jazykom spoločnosti Deltrian.

Cieľom spoločnosti je istota pracovného miesta, udržanie zamestnanosti a kvalifikácia zamestnancov.

Environmentálna politika

Spoločnosť sa opiera o základné princípy ochrany životného prostredia, ako: systém manažmentu životného prostredia, úspora energií, racionálne využívanie úžitkovej a pitnej vody, odpadové hospodárstvo zamerané na zhodnocovanie odpadov, ako aj využívanie technológií priaznivých k životnému prostrediu.

Cieľom spoločnosti je udržať vplyvy na životné prostredie a spotrebu energií na najnižšej možnej miere, dodržiavať platné právne predpisy v oblasti ochrany životného prostredia, rozhodnutia orgánov štátnej správy a prijímať preventívne opatrenia pre prípad vzniku havárií.

K zlepšovaniu environmentálnych cieľov patrí predovšetkým zlepšovanie informovania a vzdelávania v environmentálnej oblasti – školenie zamestnancov na tému ochrany životného prostredia a hospodárneho využívania energií. Zamestnanci sa podieľajú na zlepšovaní v oblasti úspory vody, odpadov, energie a materiálu svojimi zlepšovacími návrhmi.

Náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja

Spoločnosť je výrobným podnikom, ktorý neuskutočňuje výskum ani vývoj v oblasti filtračných technológií, a preto ani neznáša náklady s tým súvisiace. Uvedené činnosti zabezpečuje materská spoločnosť, ktorá znáša aj náklady na výskum a vývoj.

Rozdelenie zisku

Spoločnosť dosiahla za rok 2014 zisk po zdanení vo výške 244 631,10 EUR.

Jediný spoločník obchodnej spoločnosti Deltrian Slovakia s.r.o. rozhodol o použití zisku dosiahnutého za rok 2014 takto:

1. Vo výške 122 315,55 Eur, t.j. vo výške 50% zisku po zdanení použiť na ďalší rozvoj spoločnosti.
2. Vo výške 122 315,55 Eur, t.j. vo výške 50% zisku po zdanení sa použije na vyplatenie podielu na hospodárskom výsledku spoločníkov: Deltrian International, S.A.

Povinný prídel do zákonného rezervného fondu nie je potrebný, pretože zákonný rezervný fond už dosiahol svoju maximálnu hranicu stanovenú v právnych predpisoch.

Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia 2014

Dňa 30.5.2015 sa uskutočnil zápis v Obchodnom registri o zmene sídla spoločnosti. Nové sídlo spoločnosti je: Weinova 2538/1, 060 01 Kežmarok.

Po skončení účtovného obdobia 2014 nedošlo k žiadnemu vývoju alebo udalostiam, ktoré by významným spôsobom ovplyvnili účtovnú závierku a výročnú správu za rok ukončený 31.decembra 2014.

Prílohy:

**Správa nezávislého audítora o overení účtovnej závierky
Účtovná závierka k 31. decembru 2014**

V Kežmarku, 31.8.2015

SPRÁVA AUDÍTORA
o overení účtovnej závierky
k 31. decembru 2014

Deltrian Slovakia, s.r.o.
Slovenská republika



.....
Ing. Jana Troppová, riaditeľka



.....
Jürgen Alexius, konateľ